



# Informacije o cijepljenju protiv COVID-19 za stanare u ustanovama za skrb o starijim osobama

Informacije su važeće od rujna 2025.

Stanarima u ustanovama za skrb o starijim osobama preporučuje se cijepljenje protiv COVID-19 kako bi se zaštitili od ozbiljne bolesti. Starija životna dob ostaje najveći faktor rizika za teške ishode COVID-19.

- **Odrasle osobe u dobi od 75 i više godina** trebale bi primiti cjepivo protiv COVID-19 svakih **6 mjeseci**.
- **Odraslim osobama u dobi od 65 do 74 godine** preporučuje se doza svakih **12 mjeseci**.
- **Odraslim osobama u dobi od 18 do 64 godine s teškim imunološkim kompromisom** također se preporučuje doza svakih **12 mjeseci**.

Zaštita od cjepiva se s vremenom smanjuje, stoga redovite doze pomažu u jačanju imunološkog sustava i smanjuju rizik od teške bolesti, boravka u bolnici ili smrti.

Cjepiva protiv COVID-19 mogu se dati istog dana kao i godišnje cjepivo protiv gripe.

Ako niste primili cjepivo protiv COVID-19 u preporučenom roku, zamolite svoj dom za brigu o starijim osobama da vam što prije organizira cijepljenje.

## Kako primiti preporučeno cjepivo

Vaš dom za brigu o starijim osobama odgovoran je za to da možete primiti preporučenu dozu cjepiva protiv COVID-19 čim za to steknete uvjete.

Oni mogu organizirati posjet liječnika opće prakse, ljekarnika ili drugog liječnika osnovne zdravstvene zaštite koji će doći u vaš dom i dati vam cjevivo. Možete se cijepiti protiv COVID-19 čak i ako ste nedavno preboljeli COVID-19.

## **Davanje suglasnosti**

Svi stanovnici domova za starije osobe moraju dati valjanu suglasnost prije primanja cjeviva protiv COVID-19.

Vaš dom za brigu o starijim osobama odgovoran je za dobivanje vaše suglasnosti za cijepljenje.

Pružatelji skrbi za starije osobe dijele suglasnost stanara sa zdravstvenim djelatnikom koji daje cjevivo, kako bi se to moglo zabilježiti u Australian Immunisation Register (AIR) [Australški registar za imunizaciju].

Više o trenutnim preporukama za cijepljenje saznajte na <https://www.health.gov.au/our-work/covid-19-vaccines/getting-your-vaccination>

Više o pristanku za cijepljenje protiv COVID-19 saznajte na <https://www.health.gov.au/resources/publications/consent-for-covid-19-vaccination-for-older-people-including-aged-care-residents-families-and-carers>

Osoblje u vašem domu razgovarat će s vama, vašim skrbnikom ili zamjenskim donositeljem odluka o tome pristajete li na primanje cjeviva protiv COVID-19. Pomoći će vam ispuniti obrazac za suglasnost.

## **Suglasnost skrbnika ili zamjenskog donositelja odluka**

U nekim slučajevima, skrbnik ili zamjenski donositelj odluka možda će morati dati privolu da stanar u ustanovi za skrb starijih osoba primi cjevivo protiv COVID-19.

Svaka država i teritorij u Australiji imaju svoje zakone i zahtjeve za skrbništvo i zamjensko donošenje odluka. Ako dajete suglasnost u ime stanara, molimo pogledajte zakon o trajnom skrbništvu u vašoj državi ili teritoriji kako biste bili sigurni da je privola valjana i da ispunjava zakonske uvjete.

Ustanova za skrb starijih osoba pružit će informacije o cjevivu kako bi se pomoglo u donošenju informiranih odluka. Skrbnicima se preporučuje da prilikom donošenja odluke uzmu u obzir poznate želje stanara, liječnički savjet te rizike i koristi cijepjenja.

## **Nuspojave cjeviva protiv COVID-19**

Uobičajene, blage nuspojave cijepjenja protiv COVID-19 uključuju glavobolju ili blagu vrućicu i obično ne traju dulje od 24 sata.

Ako imate bilo kakvih nedoumica, obratite se svom liječniku opće prakse ili drugom zdravstvenom djelatniku.

## **Vrste cjeviva**

Sva cjeviva dostupna u Australiji odobrila je Therapeutic Goods Administration (TGA) [Uprava za terapijsku robu] nakon rigoroznog postupka procjene.

Vaš liječnik koji vam je dao cjevivo može s vama razgovarati o dostupnim mogućnostima cijepjenja.

Za više informacija posjetite web stranicu Department of Health, Disability and Ageing [Ministarstva zdravstva, invaliditeta i starenja] na <https://www.health.gov.au/our-work/covid-19-vaccines/information-for-aged-care-providers-workers-and-residents-about-covid-19-vaccines/residential-aged-care-residents?language=en>